



City Line

En Español

www.ci.longmont.co.us

Septiembre 2006
Vol. 17 No. 9

Miembros del Concilio de la Ciudad

ALCALDESA
Julia Pirnack
303-776-8018

ALCALDE SUBROGANTE GENERAL
Roger Lange
303-772-0065

1er. DISTRITO
Doug Brown
303-772-4312

2do. DISTRITO
Karen Benker
303-774-7745

3rd DISTRITO
Marty Block
303-651-6654

GENERAL
Mary Blue
303-772-3890

GENERAL
Fred Wilson
303-772-4922

Programas del Concilio de la Ciudad son impuestos cada Lunes en Daily Times-Call

ADMINISTRADOR DE LA CIUDAD
Gordon Pedrow
303-651-8601

EDITOR DE CITY LINE
Rigo Leal
303-651-8840

Recolección de hojas comienza en octubre

El otoño está aquí y como comienza el viento, las hojas comienzan a caer alrededor de Longmont. Operaciones de Desechos Sólidos de Trabajos Públicos están ayudando a los residentes a desechar las hojas.

En la Ciudad de Longmont, bolsas extras no son recolectadas fuera los contenedores excepto durante fechas especiales de recolección de hojas en las aceras.

Los residentes pueden colocar las hojas de hojas en la calle SOLAMENTE en las fechas listadas abajo. Las hojas recolectadas son convertidas en abono por lo que es muy importante que no otra basura de ninguna clase esté en las bolsas incluyendo troncos, ramas o basura.

Favor de dejar las hojas en bolsas en la acera para el lunes a las 7:00 a.m. de acuerdo al programa de recolección indicado más abajo durante su semana de recolección. Si usa las bolsas para abono proveídas

por la ciudad, favor de no anudarlas o engraparlas para cerrarlas, pero si usted usa sus propias bolsas, favor de anudar cada bolsa para cerrarla.

Operaciones de Trabajos Públicos de la Ciudad de Longmont están ofreciendo bolsas de papel para abonos gratis a los residentes las cuales estarán disponibles la semana del 18 de septiembre y pueden ser retiradas del Centro de Ancianos, Edificio Memorial, Centro Cívico, Centro de Recreación, Museo y Centro Cultural,

Biblioteca Pública, Instalaciones de Mantenimiento de Trabajos Públicos y Centro de depósitos de Eco-Cycle.

Los residentes también pueden desechar las hojas sueltas solamente (no bolsas o basura de cualquier clase), siete días a la semana en el Tree Limb Diversión Center ubicado en el 140 de la Calle Martin. Las hojas serán combinadas con mantillo en el centro el cual está disponible gratis a los residentes. Para mayor información, llame a Operaciones de Trabajos Públicos al 303-651-8416.



Si su día de recolección de basura es....	Coloque sus hojas afuera:	O coloque sus hojas afuera:
Lunes	Lunes 2 de Octubre	Lunes 6 de Noviembre
Martes	Lunes 9 de Octubre	Lunes 13 de Noviembre
Miércoles	Lunes 16 de Octubre	Lunes 20 de Noviembre
Jueves	Lunes 23 de Octubre	Lunes 27 de Noviembre
Viernes	Lunes 30 de Octubre	Lunes 4 de Diciembre



Mensaje de la Alcaidesa Julia Pirnack



El público votará sobre impuesto a la seguridad

Los residentes deberán votar en las papeletas de votación en noviembre si ellos están dispuestos a pagar un poco más de 3 centavos de impuesto a las ventas por cada 10 dólares en compras para aumentar el nivel de seguridad en el servicio público.

El Concilio de la Ciudad de Longmont está dando a los electores la oportunidad de decidir si este aumento en el impuesto a las ventas de la Ciudad de 2.95% a 3.275% (un aumento de 3.25 centavos en cada compra de 10 dólares gastados en Longmont) es una inversión valiosa en seguridad pública. La Ciudad estima que este aumento permitirá a la ciudad financiar lo siguiente:

electores verán al tiempo de la elección se lee como sigue:

¿DEBEN LOS IMPUESTOS DE LA CIUDAD DE LONGMONT SER AUMENTADOS EN \$5.3 MILLONES ANUALMENTE EN EL PRIMER AÑO, Y POR CUALQUIER MONTO ADICIONAL SER AUMENTADOS EN CADA AÑO SUBSIGUIENTE, CON LOS EXCEDENTES USADOS EXCLUSIVAMENTE PARA AUMENTAR EL NIVEL DE SERVICIO PARA SEGURIDAD PÚBLICA EN LA CIUDAD DE LONGMONT, INCLUYENDO PERO NO LIMITADO A:

- *OFICIALES DE POLICIA Y PERSONAL PARA SUPRESIÓN DE PANDILLAS, PREVENCIÓN E INTERVENCIÓN;
 - *OFICIALES DE POLICIA PARA MEJORAR LA RESPUESTA A EMERGENCIAS Y PATRULLAJE;
 - *DESPACHADORES DE EMERGENCIAS PARA RESPUESTA A 911;
 - *DETECTIVES PARA INVESTIGAR ROBO DE IDENTIDAD, FRAUDE DE INTERNET Y CRIMENES PREDATORIOS A NIÑOS;
 - *BOMEROS PARA MEJORAR TIEMPO DE RESPUESTA A EMERGENCIAS;
 - *PERSONAL DE APOYO A RESPUESTAS A EMERGENCIAS DE SEGURIDAD PUBLICA; Y
 - *EQUIPO PARA POLICIA Y BOMBEROS E INSTALACIONES,
- AL INCREMENTAR EL IMPUESTO A LAS VENTAS Y USO DE LA CIUDAD DESDE UN 2.95 POR CIENTO A 3.275 POR CIENTO, LO CUAL ES TRES Y UN CUARTO DE CENTAVOS EN CADA COMPRA DE DIEZ DOLARES COMENZANDO EN ENERO 1, 2007, Y DEBE LA ORDENANZA O-2006, LA CUAL AUMENTA LA TASA DE IMPUESTO A LAS VENTAS Y USO, SER APROBADA?

El aumento propuesto de la tasa de impuesto en Longmont mantendrá a Longmont en una de las más bajas tasas de impuestos en el Front Range y en el Norte del Colorado.

Antes de ir a la papeleta de votaciones, favor de tomar el tiempo de considerar cuidadosamente todos los factores de este asunto de impuestos antes de hacer su decisión.

Si usted desea saber más acerca de este asunto, visite el sitio de la Ciudad en el Internet en www.ci.longmont.co.us/.

Si su comunidad u organización deseara una presentación informativa acerca del impuesto a la seguridad pública, llame al 303-651-8890.



Julia Pirnack

Plan de Gastos de tres años:

DEPARTAMENTO DE POLICÍA	2007	2008	2009
Sargento de policía (unidad de pandillas)	1		
Oficial de patrullaje (unidad de pandillas)	3		
Oficial de policía (contratación/pandilla lateral)	2		
Oficial de policía (unidad de pandillas)	1		
Oficial de policía	4		
Oficial de policía (contratación lateral)	3		
Técnico P&E	1		
Oficial de recursos de escuelas	2		
Especialista de comunicaciones	1		
Sargento de patrullaje		1	
Oficial de patrullaje		2	
Detective		1	
Especialista de comunicaciones		1	
Detectives CSO		1	
Criminalista		1	
Oficial de policía			1
Oficial de policía (contratación lateral)			1
CSO Control de animales			1
Especialista de comunicaciones			1
CSO Patrullaje de campo			2
Técnico P&E			1
DEPARTAMENTO DE BOMBEROS			
Asistente de Coordinador EP	1		
Bomberos/estación temp #6	4		
Tenientes		3	
Ingenieros		3	
Bomberos		1	
SERVICIOS PARA LA JUVENTUD			
Especialista de intervención	2		
TOTALES	25	14	7

*Aproximadamente \$1.6 millones están planeados para otros costos por una vez

Elecciones pasadas nos han dicho que los electores esperan información específica acerca de cómo su dinero será gastado para considerar un aumento de los impuestos. Con eso en mente, la pregunta en la papeleta de votaciones que los

Ultimo programa de Venga a dejar basura del 2006

¿Luce su casa o garaje un poco tenebroso? ¿Es tiempo de limpiar antes que los pequeños fantasmas y duendes vengan por regalo o truco?

Operaciones de Desechos Sólidos de Trabajos Públicos están ofreciendo el

último programa de Venga a dejar (Stop-n-Drop) del 2006 el Sábado 14 de Octubre de 8 a.m. hasta 2 p.m. en las instalaciones de manutención de Trabajos Públicos, 375 Airport Road.

Los residentes pueden traer artículos grandes y voluminosos u otros desechos para su desecho. Favor de traer su factura de utilidades ya que este programa está disponible solamente a los clientes

de recolección de basura de la Ciudad. Se pide a los residentes traer un



alimento no perecible para ser donado a OUR Center. Además, los residentes pueden traer artículos re-usables que puedan ser donados al programa REACH.

Los siguientes artículos no son aceptados en este programa de Venga a dejar basura: botellas de propano, desechos del hogar, tierra, polvo, rocas, concreto, tejas, químicos, ramas, desechos de jardín, neumáticos, partes de

Longmont auspicia conferencia vecindarios de Colorado

La Ciudad de Longmont está complacida de auspiciar la Séptima conferencia y celebración anual de vecindarios de Colorado. Este evento comienza a las 8:30 a.m. en el Centro de ancianos de Longmont, el 30 de Septiembre.

Los participantes pueden esperar un día lleno de herramientas e ideas para construir vecindarios fuertes. La admisión es gratis para los residentes de Longmont. Para mayor información, contacte Recursos comunitarios y vecindarios al 303-651-8721.

autos, desechos peligrosos, aire acondicionado o refrigeradores.

Para recomendaciones de cómo desechar estos artículos o para mayor información acerca de los programas Stop-n-Drop y REACH, llame a Operaciones de Trabajos Públicos al 303-651-8721.

Se busca voluntarios para mesas directivas y comisiones

La oficina del archivero de la Ciudad está buscando voluntarios que tengan interés en ayudar a dar forma al futuro de Longmont sirviendo en una capacidad de asesoría al Concilio de la Ciudad.

El Concilio de la Ciudad está aceptando solicitudes para llenar aproximadamente cuarenta posiciones en dieciocho diferentes mesas directivas y comisiones. Todos los postulantes deben ser electores registrados en la Ciudad

de Longmont, Colorado por un año antes de su designación. Algunas de estas mesas directivas tienen requisitos de calificaciones especiales.

Para mayor información o como postular visite el sitio de la ciudad en la red electrónica www.ci.longmont.co.us/boards/index.htm o contacte la oficina del archivero de la ciudad al 303-651-8649. Las solicitudes deben ser recibidas en la oficina del archivero de la ciudad para el 2 de octubre del 2006.

Ahora se están aceptando solicitudes para las siguientes mesas directivas y comisiones:

*Mesa asesora del aeropuerto

*Mesa directiva de la biblioteca

*Comisión de arte en lugares públicos

*Autoridad de viviendas de Longmont

*Mesa de ajustes y apelaciones

*Mesa Maestra de apelaciones

*Mesa de asuntos ambientales

*Mesa asesora del museo

*Mesa de administración del cable

* Mesa asesora de parques y recreación

*Mesa de la casa Callaham

*Comisión de planificación y zonas

*Mesa asesora de cancha de golf

*Mesa asesora de adultos mayores

*Comisión de preservación histórica

:*Mesa asesora de transportación

*Mesa asesora de servicios de viviendas y humanos

*Mesa de aguas

Enchufe para ahorrar y obtenga dinero efectivo durante la semana de electricidad pública

El 1ro de octubre es la semana nacional de electricidad pública.

Para reconocer los beneficios de ser una instalación de electricidad pública, Longmont Power & Communications, junto con Trabajos Públicos e Instalaciones de Aguas, están presentando un nuevo reembolso por energía eficiente.

Los clientes de las dos instalaciones de Longmont pueden recibir un reembolso de \$50 cuando compren una lavadora de platos calificada Energy Star. La oferta del reembolso continúa hasta el 31 de Diciembre, 2006.



Los ahorros asociados con el retiro de su antiguo refrigerador también pueden significar grandes ahorros en su bolsillo.

Comparado con los más nuevos modelos de energía eficiente, refrigeradores manufacturados antes de 1993 usaron substancialmente más electricidad, aumentando su factura de utilidades dramáticamente. Dependiendo del tamaño de su refrigerador, reemplazando este con un nuevo modelo calificado Energy Star usted puede ahorrar hasta \$188 por año en costos de energía.

Otros beneficios son numerosos e incluyen: bajos precios, superior servicio al cliente, mayor enfoque responsable en la comunidad,

control local, respuesta rápida a las preocupaciones del cliente.

Estos beneficios establecen estándares competitivos por los cuales el servicio de todas las instalaciones es medido. Más de 2,000 ciudades y pueblos a través de la nación, iluminan sus hogares, comerciantes y calles con electricidad pública.

Obtenga mayores detalles sobre el reembolso por lavadoras de platos, retire su refrigerador para ahorrar electricidad y el beneficio de electricidad pública visitando el sitio en la red electrónica de LPC en www.ci.longmont.co.us/lpc.

Nuevos servicios de facturas de utilidades ofrecido en el Internet

Facturas de utilidades han agregado nuevos servicios en el sitio de la red electrónica de la Ciudad. Estos son:

- *Usted tiene ahora la oportunidad de ver su factura en-línea.

- *Una vez que nosotros hemos procesado su factura cada mes, usted puede elegir ser notificado por correo electrónico de que su factura está disponible para su revisión.

- *Usted puede elegir facturas sin papel y ya no recibir su factura por correo cada mes.

- *Visite http://www.ci.longmont.co.us/utility_billing/ por más información de nuestros servicios en la red electrónica.

Los clientes comerciales favor de llamarnos al 303-651-8664 por opciones de pago.

Departamento de policía de Longmont ofrece programa Explorador

El Departamento de policía de Longmont es abriendo sus puertas para los estudiantes de preparatoria del área interesados en ser policía explorador. Una inauguración del Puesto 67 policía explorador de Longmont está programada para el 20 de Septiembre, 2006 desde 6:30 p.m. hasta 9:00 p.m. en el Centro de seguridad pública de Longmont, 225 Kimbark Street. Eventos planeados para los estudiantes incluyen una introducción al programa explorador, un ejercicio de investigación de una escena de crimen, cancha de obstáculos, una mirada al entrenamiento de un oficial, y una visita al centro de seguridad y justicia. Se proveerán refrescos.

El rol de un policía explorador en el Departamento de Policía de Longmont es ganar experiencia practica en el cumplimiento de la ley, comprometerse en un programa de actividades, experimentar liderazgo positivo desde adultos a jóvenes líderes y ser dados la oportunidad de tomar roles de liderazgo. Por otro lado, el programa Explorador ofrece a jóvenes hombres y mujeres de edades 15-20, la oportunidad de experimentar oportunidades de carreras de cumplimiento de la ley.

Por información adicional, favor de llamar al Oficial Mark Cooper al 303-651-8512.



City Line

City Line is a monthly informational newsletter published by the City of Longmont for its residents. For questions about this publication call 303-651-8840

¿Le gustaría a usted recibir las noticias de Ciudad de Longmont *City Line* en español? Llame a la oficina del Administrador de la Ciudad al número 303-651-8601.

